



Il-QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)  
BHALA QORTI TA' GUDIKATURA KRIMINALI  
**Magistrat Dr. Astrid May Grima B.A. LL.D. Adv. Trib. Eccles. Melit.**

**Illum, it-22 t'Ottubru 2024**

**Kump. Nru. 221/2023**

**Il-Pulizija  
(Spettur Shaun Friggieri)**

**Versus**

**Jacqueline Camilleri  
(396791M)**

**Il-Qorti,**

Rat l-imputazzjonijiet kontra **Jacqueline Camilleri**, detentrici tal-karta tal-identita' 396791M.

Akkuzata talli bejn Ottubru 2019 u Frar 2023 f'dawn il-Gzejjer, b'diversi atti, ukoll jekk fi zminijiet differenti u li jiksru l-istess disposizzjoni tal-Ligi u li gew maghmula b'risoluzzjoni wahda;

1. Iffalsifikat cedula, polza, ordni jew dokumenti ohra illi meta jigu prezentati wiehed jista' jircievi bihom hlas, jew jiehu l-kunsinna ta' oggetti, jew jigbor depozitu jew rahan minn ufficju pubbliku, jew minn bank jew stabbiliment pubbliku iehor imwaqqaf jew maghruf b'xi att pubbliku tal-Gvern;
2. U aktar talli xjentement ghamlet uzu minn wahda mill-karti ffalsifikati msemmijin fl-artikoli 166, 167 u 168 tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta;
3. U aktar talli ghamlet falsifikazzjoni f'att awtentiku u pubbliku, jew fi skrittura kummercjalji jew ta' bank privat, b'falsifikazzjoni jew b'tibdil fl-iskrittura jew fil-firem, billi holqot pattijiet, disposizzjonijiet jew obbligi foloz jew helsien falz minn obbligi, jew billi dahhlet dawn il-pattijiet, dispozizzjonijiet, obbligi jew

helsien minn obbligi f'dawk l-atti jew skritturi wara li jkunu gew iffurmati, inkella billi ziedet jew biddlet klawsoli, dikjarazzjonijiet jew fatti, illi dawk l-atti jew skritturi kellhom ikollhom fihom jew kellhom jippruvaw;

4. U aktar talli xjentement ghamlet uzu minn att, kitba jew skrittura falza msemmija fl-artikoli 183 tal-Kap. 9 tal-Ligijiet ta' Malta;
5. U aktar talli ghamlet jew tat dikjarazzjoni falza jew certifikat falz;
6. U aktar talli sabiex tikseb xi vantagg jew beneficcju ghaliha nfisha jew ghal haddiehor, f'xi dokument mahsub ghal xi awtorita' pubblika, xjentement ghamlet dikjarazzjoni jew stqarrija falza, jew tat taghrif falz;
7. U aktar talli b'mezzi kontra l-ligi, jew billi ghamlet uzu ta' ismijiet foloz, jew ta' kwalifikasi foloz, jew billi nqddiet b'qerq iehor, ingann, jew billi wriet haga b'ohra sabiex iggieghel titwemmen l-ezistenza ta' intraprizi foloz, jew ta' hila, setgha fuq haddiehor, jew ta' krediti mmagħinarji, jew sabiex tqanqal tama jew biza' dwar xi grajja kimerika, ghamlet qlegh ta' aktar minn hamest elef Ewro (€5,000) bi hsara tad-Dipartiment tas-Sigurta' Socjali, il-Gvern ta' Malta u/jew xi entita' u/jew entitajiet ohra;
8. U aktar talli bi hsara tad-Dipartiment tas-Sigurta' Socjali, il-Gvern ta' Malta u/jew xi entita' u/jew entitajiet ohra, ghamlet qligh iehor b'qerq ta' aktar minn hamest elef Ewro (€5,000).

Il-Qorti hija gentilment mitluba sabiex f'kaz ta' sejbien ta' htija tikkundanna lill-akkuzata ghall-hlas ta' spejjez li jkollhom x'jaqsmu mal-hatra ta' esperti jew periti fil-proceduri hekk kif ikkontemplat fl-Artikolu 533 tal-Kapitlu 9 tal-Ligijiet ta' Malta.

Rat id-dokumenti kollha pprezentati fl-atti processwali.

Semghet lis-Sur George Cremona għad-Dipartiment tas-Sigurta' Socjali jikkonferma li l-ammont dovut qed jigi mhallas lura mill-imputata b'mitejn Euro (€200) fix-xahar, stante li l-imputata ffirmat agreement mad-Dipartiment.

Rat illi l-imputata, fis-seduta tad-9 ta' Novembru 2023, irregistrat ammissjoni ghall-imputazzjonijiet kollha migjuba fil-konfront tagħha.

Semghet it-trattazzjoni finali tal-partijiet.

## Ikkunsidrat

Illi l-imputata, debitament assistita mill-konsulent legali tagħha tenniet li hija hatja tal-imputazzjonijiet kollha migjuba kontra tagħha.

Illi din il-Qorti osservat dak li jiddisponi l-Artikolu 453(1) tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, moqri flimkien mal-Artikolu 392A(1) ta' l-istess Kapitolu, u cioe' wara li l-imputata wiegħet li hija hatja ghall-akkuzi kollha migjuba fil-konfront tagħha, din il-Qorti wissietha b'mod l-aktar solenni fuq il-konseguenzi legali ta' dik it-twegiba, u nghatat zmien xieraq sabiex jekk trid terga' lura minnha.

Illi l-imputata regħġet tenniet ammissjoni ghall-imputazzjonijiet kollha migjuba fil-konfront tagħha, u għaldaqstant fuq l-ammissjoni volontarja u nkondizzjonata tagħha, il-Qorti tiddikjara li m'ghandhiex triq ohra salv li ssib lill-imputata hatja ta' l-akkuzi kollha migjuba fil-konfront tagħha kif minnha ammess.

### **Ikkunsidrat ulterjorment**

L-ammissjoni bikrija ta' l-imputata.

### **Decide**

Għal dawn il-motivi, il-Qorti wara li rat Artikolu 7, 18, 31, 167, 169, 183, 184, 185, 188(1)(2), 308, 309 u 310(1)(a) tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, qed issib lill-imputata **Jaqueline Camilleri hatja ta' l-akkuzi kollha migjuba kontriha** u qed tikkundannha għal piena ta' sentejn (2) **prigunerija**, illi b'applikazzjoni ta' l-Artikolu 28A tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta qed jigu **sospizi għal perjodu ta' tlett** (3) snin.

Kif ukoll ai termini tal-**Artikolu 28H(1)** tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, tordna lill-hatja **Jacqueline Camilleri** tirrestitwixxi lid-Dipartiment tas-Sigurta Socjali, il-Gvern ta' Malta u/jew entitajiet ohra l-ammont ta' tlettax-il elf, mijha u tlieta u disghin Euro u tlieta u hamsin centezmu (€13,193.53) u dan skond l-arrangament li gie ffirmat bejn il-partijiet.

Il-Qorti spjegat lill-hatja fi kliem ordinarju l-import ta' din is-sentenza u x'jigri jekk tikkommetti reat iehor fi zmien tlett (3) snin millum.

Illi rigward it-talba **ai termini ta' l-Artikolu 533** tal-Kapitolu 9 tal-Ligijiet ta' Malta, m'hemmx spejjez x'jithallsu mill-imputata fil-kaz odjern.

Ai termini tal-Artikolu 392A(2) tal-Kodiċi Kriminali, il-Qorti tordna li fi żmien sitt (6) ijiem tax-xogħol, l-Avukat Ĝenerali jingħata aċċess għal kopja skenjata tal-atti, flimkien m'aċċess għal kopja skenjata tas-sentenza.

**Dr. Astrid May Grima B.A. LL.D. Adv. Trib. Eccles. Melit.  
Magistrat**